

Abfall trennen? Kinderleicht!

Informationen für Einwohnerinnen und
Einwohner im Landkreis Stade

 **LANDKREIS STADE**
Stärke · Vielfalt · Zukunft

Wichtige Informationen für Sie
rund um das Thema Abfall.

All you need to know
about waste.

Des informations importantes et
complètes au sujet des déchets.

O que o senhor deve saber
sobre o tema lixo.

Lo que debe saber usted con
respecto al tema desechos.

Informazioni importanti
sul tema rifiuti.

Çöp ile ilgili bütün konularda
sizin için önemli bilgiler.

معلومات هامة تخصك حول
موضوع النفايات

Važna obavještenja
u vezi otpada.

Ważne informacje dla Państwa
dotyczące tematu odpadów.

Важная информация для Вас –
всё, что касается отходов.

Важна информация за Вас
по темата „Отпадъци”.

Informații importante pentru
dumneavoastră referitoare la deșeuri.

您应知道的有关垃圾问题的重要信息



Сортировать отходы, экономить деньги!

Все домашние хозяйства округа Штаде по закону должны сортировать свои отходы для утилизации. Мы представляем Вам этот небольшой обзор, чтобы Вы точно знали, куда какие отходы должны попадать.

И, пожалуйста, имейте при этом в виду, что производя сортировку отходов, Вы вносите большой вклад в охрану окружающей среды и в сбережение природных ресурсов. Вы бережёте достойное будущее для своих детей!

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Abfallwirtschaft Landkreis Stade
(Департамент управления отходами округа Штаде)
Телефон (04141) 12-610
www.landkreis-stade.de

СТЕКЛОТАРА → КОНТЕЙНЕРЫ ДЛЯ СТЕКЛОТАРЫ (ALTGLASCONTAINER)

Например, одноразовые бутылки, стеклянная тара, например, банки из под варенья. Рассортируйте белое и цветное стекло!

НЕ ДОПУСКАЕТСЯ: фарфор, оконное стекло, зеркала, лампочки накаливания



МАКУЛАТУРА → ЕМКОСТЬ И КОНТЕЙНЕР ДЛЯ МАКУЛАТУРЫ (ALTPAPIERTONNE/-CONTAINER)

Например, газеты, журналы, писчая бумага, школьные тетради, упаковочная бумага, бумажные пакеты, бумажная и картонная упаковка.

НЕ ДОПУСКАЕТСЯ: обои, фотографии



РОЗНИЧНЫЕ УПАКОВКИ → «ЖЕЛТЫЙ МЕШОК» (GELBER SACK)

Тара из синтетических материалов, например, стаканчики из-под йогурта, одноразовые бутылки, упаковочная пленка, упаковки из пенополистирола; упаковки из многослойных материалов, например, коробки из-под молока и других напитков;

упаковки из металла, например, консервные банки или банки из-под напитков.

НЕ ДОПУСКАЕТСЯ: стекло, бумага и картон, бытовые предметы из пластика, например, кухонные миски, закрывающиеся емкости для хранения свежих продуктов



БЫТОВЫЕ ОТХОДЫ → КОНТЕЙНЕР ДЛЯ БЫТОВЫХ ОТХОДОВ (HAUSMÜLLTONNE)

Например, подгузники, опилки и грануляты, используемые для мелких домашних животных, пылесосные пылесборники, игрушки, резиновые изделия, обои, посуда, остывшая зола, средства женской гигиены, предметы, предназначенные для домашних животных, ветошь, окурки.



СПЕЦИАЛЬНЫЕ ОТХОДЫ – АВТОМОБИЛЬ ДЛЯ СБОРА ВРЕДНЫХ ОТХОДОВ, ЦЕНТР ПРИЕМА БЫТОВЫХ ОТХОДОВ «АВЦ ШТАДЕ-ЗЮД» (SCHADSTOFFMOBIL, SONDERABFALLANNAHMESTELLE AWZ STADE-SÜD)

Например, батарейки, отработанное масло, лаки, краски, бытовые чистящие средства, средства для чистки труб, средства защиты растений, вредные химические вещества, энергосберегающие лампы. Сбор энергосберегающих ламп, люминесцентных ламп, сухих батарей и аккумуляторов (не автомобильные аккумуляторы) – также в центре приема бытовых отходов «АВЦ Букстехуде-Ардесторф» (AWZ Buxtehude-Ardestorf). Автомобиль для сбора вредных отходов – прием специальных отходов объемом только до 20 л; план движения автомобиля для сбора вредных отходов см. в экологическом календаре или на странице www.landkreis-stade.de



КРУПНОГАБАРИТНЫЕ ОТХОДЫ → ВЫВОЗ КРУПНОГАБАРИТНЫХ ОТХОДОВ (ДВАЖДЫ В ГОД ДО 6 м³ БЕСПЛАТНО), ПУНКТЫ ПРИЕМА ОТХОДОВ (ABFALLANNAHMESTELLEN)

Например, домашняя мебель, садовая мебель, ковры, матрасы, чемоданы, детские коляски, велосипеды, сенокосилки без ГСМ.

НЕ ДОПУСКАЕТСЯ: строительный мусор, например, окна, двери, унитазы и раковины, душевые кабины, ламинат.



ЭЛЕКТРОПРИБОРЫ → ВЫВОЗ КРУПНОГАБАРИТНЫХ ОТХОДОВ (ТОЛЬКО КРУПНЫЕ УСТРОЙСТВА), ПУНКТЫ ПРИЕМА ОТХОДОВ

Например, телевизоры, стиральные машины, пылесосы, холодильники, электроплиты, посудомоечные машины, компьютеры, CD-плееры, миксеры.

Мелкие электроприборы, например, фены и электробритвы, принимаются также автомобилем для сбора вредных отходов.



БИОЛОГИЧЕСКИЕ ОТХОДЫ → КОНТЕЙНЕР ДЛЯ БИОЛОГИЧЕСКИХ ОТХОДОВ, МЕСТА ДЛЯ КОМПСТИРОВАНИЯ (BIOTONNE, KOMPOSTER)

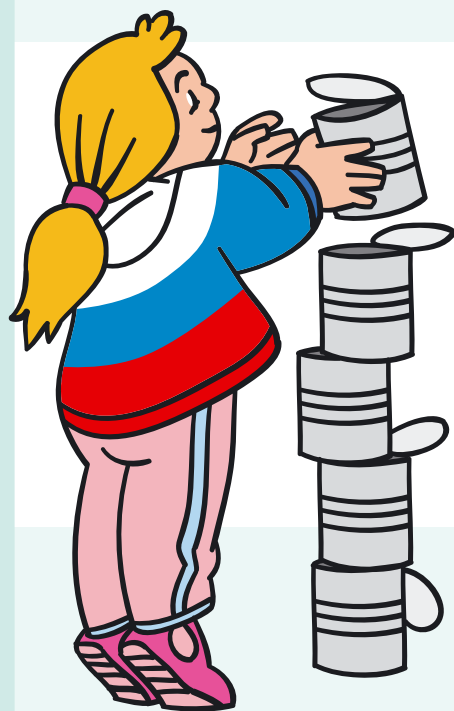
Например, пищевые отходы, кожура фруктов и овощей, заварка чая и кофейная гуща, цветы, листва и скошенная трава.

НЕ ДОПУСКАЕТСЯ: пластиковые пакеты, зола, трупы животных, подгузники, опилки и грануляты, используемые для мелких домашних животных.



ОТХОДЫ ЗЕЛЕНИ И ДРЕВЕСНЫЕ ОТХОДЫ → МЕСТА ДЛЯ КОМПСТИРОВАНИЯ И ПУНКТЫ ПРИЕМА ОТХОДОВ (КРОМЕ ВИШХАФЕНА) (KOMPOSTIERPLÄTZE UND ABFALLANNAHMESTELLEN)

Например, скошенная трава, листва, обрезки кустарников, увядшие срезанные цветы, многолетние растения.



ПУНКТЫ ПРИЕМА ОТХОДОВ (ABFALLANNAHMESTELLEN):

Центр подготовки и утилизации отходов (Abfallwirtschaftszentrum) Штаде Зюд, Центр подготовки и утилизации отходов (Abfallwirtschaftszentrum) Букстехуде-Ардесторф, пункты приема вторсырья (Wertstoffhöfe) Ведель, Ольдендорф, Вишхафен.

МЕСТА ДЛЯ КОМПСТИРОВАНИЯ:

Харсефельд, Фрайбург, Хорнебург, Зауэнзик

Часы работы, адреса и тарифы – см. Экологический календарь или www.landkreis-stade.de

Abfallannahmestellen im Landkreis Stade



Anschriften der Abfallwirtschaftszentren und Wertstoffhöfe:

Öffnungszeiten im Umweltkalender oder auf
www.landkreis-stade.de

Abfallwirtschaftszentrum (AWZ) Buxtehude-Ardestorf
Ardestorf 15a
21629 Neu Wulmstorf

Abfallwirtschaftszentrum (AWZ) Stade-Süd
Klarenstrecker Damm 50
21684 Stade (Gewerbegebiet Süd)

Wertstoffhof Wedel
Mulsumer Weg 50
21717 Freudenbeck

Wertstoffhof Oldendorf
Timmerlade 2a
21726 Oldendorf

Wertstoffhof Wischhafen
Stader Straße 63a
21737 Wischhafen
(im Annahmehbereich der Hausmülldeponie Wischhafen)

Postanschrift:

Abfallwirtschaft Landkreis Stade
Postfach 1122
21651 Stade

Telefon und Telefax:

Telefon: 04141 / 12-610
Telefax: 04141 / 12-615

Hausanschrift:

Landkreis Stade, Umweltamt, Abfallwirtschaft
Große Schmiedestraße 1/3
21682 Stade

Internet:

E-Mail: abfallwirtschaft@landkreis-stade.de
Webpräsenz: www.landkreis-stade.de

Öffnungszeiten:

Mo. und Di.: 8.00 – 12.00 und 14.00 – 15.30 Uhr
Mittwoch: 8.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag: 8.00 – 17.00 Uhr
Freitag: 8.00 – 12.00 Uhr

Impressum

Herausgeber: Landkreis Stade, Umweltamt, Abfallwirtschaft, Große Schmiedestraße 1/3, 21682 Stade
Gestaltung: moradi kommunikation und design, www.moradi.de; Herstellung: HesseDruck GmbH
Stand: Juni 2014